

БЕЛАРУСКИ ШЛЯХ

Адрес редакцыі і адміністрацыі:
Серпухоўская вул. д. № 12

Рэдакцыя адчынена ад 1 да 2 гадз.
пасля поўдня.
Адміністрацыя—зрана ад 10 да 2 гадз.
У вечары ад 5 да 7 гадз.

Рэдакцыя пакідае за сабой права на-
праўляць перасыланыя рукапісы і ко-
респондэнцыі.

Цана
асобн. нум. 15 к.

Надпіска: з дастаўкай да дому ў Мін-
ску на 1 месяц 3 рубль.

Цана абвестак:
за перш пачыта на 1-й страі. 1 руб.
на звычайны—50 к.

Штодзенная грамадзка-палітычная газета.

№ 44.

Менск. Пятніца 17 мая 1918 г.

Год I

Менск 17/IV.

Згодна з Берасцейскай умо-
вай, каторую ад імені «савец-
кай Расіі» з расійскага боку
праводзіў Слудзі інтэрнацыя-
наліст «таварыш Троцкі», Бе-
ларусь, пазбаўленая тады
магчымасці падаць свой голас,
абазнала падзеленай на част-
ці.

Беларускія часткі Віленшчы-
ны і Гродзеншчына, часткі
Менскай губ., апыніліся за
лініяй за каторую ні дзівіны
больш сягаць інтарэсы «Вялі-
кай» Расіі. Землі прылежаю-
чыя да Украіны адыходзяць
да гэтай дзяржавы, а рэшта
Міншчыны і Магілёўшчыны,
беларуская Смаленшчына і Ві-
цебшчына як «Вялікорусскія»
землі асталіся на патоку, гра-
бунак распадзення монгола-
фінскай зямлі чалавецтва,
якая абвясціла «новую эру»
для усяго свету—Вялікаро-
сіі.

Нас гэты падзел аднак ві-
страшыць.

Дзевяцісотыя гады абудзілі
на Беларусі народ, каторы тым
мацней будзе ісці да сваіх
праваў, чым болей ператкод
спаткае на сваёй дарозе.

Акт выданы 9 сакавіка г.
г. Радай Першага Усебеларус-
скага Звезду абвясціў Бела-
русь Народнай Рэспублікай
Акт 24 сакавіка праклямаваў
нізалежнасць.

Праўда за імі ішча німа
той сілы, каторая надаецца
падобным актам міжнародным
прызнаваннем, ці хача прызна-
нем з боку групы дзяржаваў
як напрыклад Украінская На-
родная Рэспубліка атрымал
прызнанне Нямеччыны і хау-
русных з ёю дзяржаваў і.
Літва, нізалежнасць каторай
прызнана адной Нямеччынай.

Але часць безспрэчнай пра-
най моцы за актамі 9 і 24
сакавіка есць. Гэта першае з
боку агульнага права народаў
на самаазначэнне, права пры-
знанага і Нямеччынай і Вяліка-
росіяй,—настанавы 1 з'езду
і тым уповажнення якія ен-
даў Радзе; другое—тая дэкла-
рацыя расійскага большавіцка-
го ўраду каторай за народамі
масляючымі Расію прынаеца

право, ні толькі на самаазна-
чэнне, але на поўнае нават
аддзяленне.

На моцы гэтай дэкларацыі
памапенны акты Рады маюць
ужо за сабой юрыдычнае пры-
знанне Вялікаросіі і абавязко-
вы характар для усей, Берас-
цейскаю умоваю астаўленай
пры Расіі, часткі Беларусі т.е.
Меншчыны (ні усей) Магілёў-
шчыны, Віцебшчыны, беларус-
скай Смаленшчыны і часткі
Віленшчыны.

На усей гэтай тэрыторыі—
Нізалежная Беларуская Народ-
ная Рэспубліка можа найваж-
нейшай задачай новаго бела-
рускаго ўраду, фарміраванне,
якога Рада даручыла гра-
мадзяніну Р. Скірмунту,
— дабіцца для Беларусі ад
Вялікарускаго ўраду формаль-
наго прызнання, умоваванаго
паўнымі дагаворнымі дакумен-
тамі, Нізалежнай Беларускай
Народнай Рэспублікі, каторая
цяпер тэрыторыяльна, накуль-
што, ухадзіць у склад «Рус-
скай федэратывной Соціалі-
стычнаскай» рэспублікі.

Трэба спадзевацца, што пры
гэтым новаму ўраду удадзецца
звысці сілы на якія Беларусь
здае аперцыя у сваіх дама-
ганнях у Вялікаросіі.

Абразкі с правінды. *)
III.

3 Дзівіненшчыны.

Нападкаў я цікаўны даку-
мант: на поў аркушы паперы
зверху тры слупкі друку—на
нямецку, на польску і на бе-
ларуску; у нізе і другая ста-
рана паперы разлінована на
тры часткі: у першай—пішы-
ца імя і прозвішча, у другой
—дзе жыў, у трэцяй—под-
піс; з боку на перадаві—нума-
ровы пародак.

Надрукавана вось што: «Мы
ніжэй падпісанні адвечныя
жыхары Віленскай губ. у час-
ці ле нідаўна акупіраванай
(наветаў Вілейскаго, Дзівінен-
скаго і часткі Ашмянскаго),
уратаваны і аддзялены гар-
манскім войскам ад анархіі

Вялікаросійскаго большавізма,
вельмі хочам, каб гэта аддзя-
ленне было назаўсегды і каб
наш павесты былі далучаны да
рэшты Віленшчыны з яе пра-
двечнай сталіцай Вільняй, з
карай наш край звязан у
адно цэлае праз рэлігійныя,
культурныя і гаспадарскія
справы, бо толькі пры гэтых
варушках мы можам быць паў-
нымі, што заходня—эўрапей-
ская культура у нас умацуе-
ца і развіецца.

У квітні 1918.»

Спісаў я гэты дакумант да-
слоўна, ні змяняючы нават
правопісу. Гэтка паперкі вель-
мі распаўсюджаны па Вілен-
шчыне; подпісы збіраюцца
ішча і цяпер старанна і ак-
вотнікаў падпісваюцца дужа
многа. Найбольш далучаюцца
да гэтаго земляўласнікі два-
роў, фальваркаў і малых ху-
тароў, а так сама амаль ні
уся дробная шляхта, нават
бязземельная і жыхары нашых
мастэчак.

З вясковымі селянінамі спра-
ва гэта ідзе ні так шпарка
Цяпер наш селянін да ўсяго
новаго, мала яму зразумелаго
адносіцца з вялікай падагро-
насцю і асцярожнасцю. Па-
тайных думак сваіх нівыказ-
вае нават сваім найбліжэйшым,
шчырых слоў—дарэмна ад яго
спадзевацца і той, хто паве-
рыў бы лёгка гутарцы з на-
шым селянінам цяпер—вельмі
ашукаўся-б.

Насколько цяжкі, трудны,—
настолькі важны і атветны
момент для тых, хто думае
падыйсці цяпер бліжэй да
нашаго селяніна і хто хоча
павясці яго за сабой. Трэба
зразумець і памятаць, што ў
гэты час ніякі селянін, а тым
больш селянін-беларус ніякім
пэўным словам і абеданкам
ні паверыць. Трэба хутчэй, ні-
адкладна брацца хача б за па-
гатоўку да гэтай работы, з якой
была-б відаць вачавідная ка-
рысць для селяніна. Гэтка
работа адна толькі і ёсць і
вы яе ведаеце.

Зямельная рэформа.

Я. Ш.

На беларускім шляху.

14 мая у Радзе Беларусі.

Пасядзенне Рады Б. 14 гэта
аго май мела надта важ-
ны характар, ні глядзя, што
на ім ні было ні гарачых
прамоваў, ні спрэчак. Ім як
бы закончыўся першы пе-
рыод рэарганізацыі Рады і яе
уставаў, прынята адстаўка
Народнаго Сакрэтэрыяту пер-
шаго складу, згодна з новай
групіроўкай сілаў адбыліся пе-
равыбары Старшыны (прэзы-
дыўму) і даручана фарміраван-
не новаго складу Народнаго
Сакрэтэрыяту адной асобе, чым
ўводзіцца ў жыццё праект
старшыні ўзнімаюга адстаўку
складу сакрэтэрыяту аб фор-
міраванні Народн. Сакрэтэры-
яту па кабінетскай сістэме.

Сход Рады адчыніўся ў
6 гадз, пасля поўдня.

Пасля зацверджання дзея-
наго парадку, Старшыня Ра-
ды п. Серэда агласіў пастано-
ву Рады старэйшых аб пры-
няцці адстаўкі Народнаго Сак-
рэтэрыяту каторы падаў сваю
прасьбу 12 красавіка.

Старшыня Сакрэтэрыяту, Я.
Варонка узяў пасля гэтаго
голос і нарысаваў перад Ра-
дай, той шлях, на якому пры-
ходзілася ісці Народнаму Сак-
рэтэрыяту у сваёй трох-мя-
сячнай працы і наведанні аб
скутках гэтай цяжкой працы.

Прамова п. Я. Варонка вы-
клікала выступленне прамоў-
цаў ад фракцыяў Рады. Ва-
ўсіх прамовах сытуацыя, пры
якой праправаў Народны Сак-
рэтэрыят, прызнавалася нілёг-
кай, і былі адзначаны заслугі
стараго складу Сакрэтэрыяту.

Падачай галасоў пастанова
рады старэйшых аб прыняцці
адстаўкі стараго складу На-
роднаго Сакрэтэрыяту зацвер-
джаецца.

Услед за гэтым Старшыня
Рады аглашае другую пастано-
ву рады старэйшых: аб дару-
чэнні фарміравання новаго
складу Народнаго Сакрэтэры-
яту члену Рады грамадзяніну
Раману Скірмунту (цэнтр).

Радны А. Смоліч ад імені

рады старэйшых просіць зац-
вердзіць пастанову.

Пасля каротчых дэбатаў
над прапавіццямі, якію ад
імені беларускіх с.-р. уносіць
рады Грыб каб Рада выдзели-
ла камісію якая апрацавала-
бы праграму чыннасці для
Народнаго Сакрэтэрыяту, пра-
павіццямі адкідаецца і зац-
верджаецца пастанова рады
старэйшых, на моцы чаго
члену Рады грамадз. Раману
Скірмунту даручана сфарміра-
ваць новы склад Народнаго
Сакрэтэрыяту.

Чароднае пытанне,—выбары
Старшыны Рады Б. (прэ-
зідыўму).

А. Смоліч паведамляе Радзе,
аб пастанове рады старэйшых
часова адступіць ад ранейшай
пастановы Рады, па якой Стар-
шыня складаецца з 7 чала-
век і у яе ўхадзяць прад-
стаўнікі меншасці. Рада
старэйшых просіць часова
прыняць склад Старшыні з 5
чалавек ні ўводзячы ў яе
прадстаўнікоў ад меншасцей.

Пасля зацверджання гэ-
тай пастановы Рада Беларусі
стоіць больш як 3/4 агуль-
най лічбы галасоў пры ма-
ленькай лічбе устрымаўшыхся
(болар. с.-р.) і ні водным
праціўным выбірае патаёмнай
падачай голасу новы склад
Старшыны.

Выбраны: старшыняю гр.
Язэп Лёсік (кандыдат соцья-
ліст. аб'яднання); Таварышамі
—А. Смоліч (канд. соц. аб'ед.)
і А. Уласоў (кандыдат цэн-
тру); пісарамі—Н. Крэчэўскі
(канд. соц. аб.) С. Ленкоўскі
(канд. цэнтру).

Заступаючы на мейсцо Стар-
шыні рады гр. Я. Лёсік у
сваёй аддзячнай за ўшанаванне
выбарам яго прамове сказаў
ніжэйнае:

«Дазвольце высокія павы
Рада падзякаваць за гонар,
аказаны мне. Прыймаючы аб-
вязак Старшыні я буду ста-
рацца ісці разам з Вамі ма-
ючы на увазі толькі добра-
быт Беларусі, каторы я ра-
зумею у гаспадарчым і куль-
турна-нацыянальным яе раз-
віцці, што магчыма ядыла
пры нізалежнай дзяржаўнасці.
Разам з Вамі гару я адным

*) Гл. № 39, — дарогі і 43, — Аб-
разкі с пр. II.

бажаннем, каб гэты мейсцо—Высокая Рада—заяла сабе тоя становішча як рэальная сіла ў між—дзяржаўным жыцці, каторае гэтае патрэба нашаму векам прыгнанаму многапакутнаму Беларускаму народу!»

Выбарамі Старшыні закончыўся дзёсны парадок пасяджэння Рады і пасля прыняцця сродку чароднага пасяджэння у суботу 18 мая старшыня аб'явіў сход зачыненым.

Як мы даведзіліся новы склад Народнага Сакратарыяту ўжо больш менш пэўна намечаецца такі: Старшыня Народнага Сакратарыяту і сакратар міжнародных і ўнутраных спраў гр. Р. Скірмунт, Таварыш старшыні—без партыі—Я. Варонка, Сакратар фінансавых спраў С. Хжоневскі, Сакратар народнай прасветы П. Алексюк і загадчык спраў Народнага Сакратарыяту Аўсянік.

Голас ваенна-палонных.

Рэдакцый літаратурна-палітычнага тыднёвіка «Вольная Беларусь» атрыманы ліст таго ж зместу:

«Ланггальца 28, III, 1918. Горад Менск — Беларускі, Захароўская вул. № 18. Яго імлявыі п. Лёсіку.

Шаноўны Пане Рэдактару! Гэтым гонар маем найпакорней прасіць аб высылцы Вашай паважанай часопісі «Вольная Беларусь», бо ў нашым абозе шмат беларусаў, якія ішчэ ў 1905—6 г.г. вылісывалі з Вілені газету на сваёй радной мове—«Нашу Ніву», выдаўцом катораў быў п. А. Уласаў.

Споўняючы волю нашых прасіцеляў мы ішчэ раз просім ні пакінуць ні без Вашай зычлівай увагі і гэтым абліччыць іх цяжкі стан. Спадзяючыся на атрыманне у хуткім часе пажанай Вашай часопісі просім прыняць нашае прывітанне і запэўненне ў поўным заўважанні да Вас нашых таварышаў.

С шчырай пашанаю Старшыня Камітату А. Кузнецов.

Віце-старшыня Васілі Каралічкі.

Дэлавод — (ні чытальна). На лісьце штэмпель: «Русскій Комитет лагеря в. плённых Ланггальца. Германия».

Агульныя весткі.

КИЕУ, 13/V. Украінскі ўрад прышоў да згоды з расійскім ўрадам аб тым, каб мірныя умовы паміж абедзьмамі дзяржавамі вяліся ні ў Курску, але ў Кіеві. Дэлегацыі з абедзьвух старон у хуткім часе збіруцца ў Кіеві.

БЭРЛІН, 13/V. Адна з нашых падводных лодак, якія

знаходзяцца ў Фляндрыі пад камандай обер-лейтэнанта ў мёры, затапіла зноў пад час стогадзіннай апэрацыі на ўсходняй частцы каналу Ля-Манш, пры найвастрэйшых контр-дзях праціўніка, сем ўзброенных паровых караблёў у ліку 22,500 тбр.

Паміж імі два дарагія караблі па 5000 тон узброеныя некалькімі гарматамі. Караблі былі, апрача аднаго, глыбока нагруканы; Як мы пэўна ведаем, яны вазілі большасцю ваенных прыпасы для непрыяцеля. Апэрацыя здолёнага камандзіра прадстаўляе карысную чынасьць.

Шэф Адміралтэйскага штабу.

БЭРЛІН 13/V. «Норд. Альгем. Цейтунг» паведамляе: у эканамічна-палітычным дагавору, што Нямеччына ўтварыла з Румыніяй і што датычыцца вядомага ўжо праўна-палітычнага трактату, важны дадатак да Букарэцкіх мірных умоваў, варта адзначыць некалькі цікавых прыпіскаў.

Адна з іх дае пэўна гарантыю, якой яны ўжо абавязалі сябе ў другіх мірных трактатах з ўсходнімі народамі, што Румынія ні прыменіць нікога ўчастку ні ў якой колькасці эканамічнай вайне проці Нямеччыны. Другі пункт, быўшы ўжо ў Барэскіх мірных умовах, запэўняе Нямеччыне мажлівасць увайсці з ёю ў таможна-палітычныя блізкія зносіны. Далей аднято ў Румыніі право, экспарт-таможны налог на яе нафтавыя прадукты.

У рэшці трактат дапаўняе згоду аб мажлівасці купіць немцам румынскія землі. Па гарадах немцы маюць роўныя правы з румынамі ў звязку з уласнасцю ў той час, калі на вёсках яны могуць арандаваць зямлю толькі на 30 гадоў. Гэта арандаванне можа двойчы прадаўжацца на гэтай самай згодзе. Нямечка-румынскі гандлёвы трактат 1905 г. ухваліў зноў у моц да 1930 г. з дабаўкамі розных паліпашэнняў для немцаў. У другой частцы трактату номны абезпечваюцца ад непаразуменняў у жалезнадарожнай камунікацыі і румынскія жал.-дарожныя тарыфы адмеляваны дзеля таго, каб тарыфная палітыка ні магла пашкодзіць зносінам з Нямеччынай. Што тычыцца тэлеграфнай камунікацыі то Румынія абезпечана для немцаў як транзітная страна для нямечкай прамысловасці з Усходам і Поўднем—ўсходам. Да 1950 г. немцы маюць у Румыніі мабільны манаспаль, прывілегія, якой дагэтага часу карысталася Англія ўжо жэй старале.

Асобую увагу звертае на сябе спецыяльны эканамічны дагавор паміж Нямеччынай і Румыніяй, паводдуг якога немцы абезпечаны лішкай харчовых прадуктаў у Румыніі за умеранныя цэны.

Весткі з Расіі.

МАСКВА (П.Т.А.). На аснове агульнай амністыі выпушчаецца вялікая лічба палітычных і іншых праступнікаў каторыя цяпер знаходзяцца ў турмах. У Пецярбурзе асвабоджаны былыя міністры Романова і Керэнскага.

Ні асвабоджаны толькі праступнікі за гасударственую здраду і абман. Пуршчэвіч і іншыя учасьнікі загавораў проці рад усяго 200 чал. выпушчаны.

З Валікаросіі атрымана дужа забрытаная й трудна вразумелая радіо-тэлеграма з Масквы. Спачатку таварыцца аб тым, што савенкая ўлада знаходзіцца ў вельмі крытычным становішчы, для збавення ад якога патрэбен эканамічны пад'ём старань і соцыялістычная армія. Да гэтых час удаляся скасавань уласнае капіталістаў і адабрань ў іх менне, але прыкладаная дасюль ўрадам сіла, аказалася запатда слабаю. Павіненна вымагацца безумоўная пакорнасць. Лёзунгам мименту зьяўляецца дыктатура пролетарыату. Урад, мусі, пракаваўся, што з бандамі чырвоная гвардыі нічога ні выходзіць. Пра гэту прычыну чырвоная гвардыя кажуецца й робіцца спроба стварыць чырвоную армію з ахвотарамі даўнейшай царскай арміі. Прасколькі гэта удачна—нівядома. Аб выразных рэзультатах да гэтых час нічога ні паведамлялася.

Галодныя бунты.

Як паведамляюць маскоўскія газеты ад 11-г. м., у ваколіцах Пецярграда і ў самым горадзе падмаюцца стыхійныя бунты з прычыны харчовай нідзастачы. Апошнімі днямі ў Колпіне і Сестрорэцкіх пры такіх безпарадках вельмі павілі членаў саветскай харчовай арганізацыі. На заводскім сабранны ў Сестрорэцкіх білі прадстаўніцаў харчовай управы нават і рабочыя-большавікі. Заводскае сабрание адправіло дэлегацыю ў Смольні з патрабаваннем хлеба. Зіноўеў абенаўся даць 200 пудоў, але дэлегацыя тут жа ў Смольным здабыла 400 п. Чырвоная армія пачала ўсё ж такі арандаваць рабочых. А ў Колпіне, у часе харчовых безпарадкаў, стрэлялі ў народ с куляметаў па загаду старшыні харчовай управы.

Камісар Бутырская турмы Кавалеў арантаван і прадад суду рэвалюцыйнага трыбуналу. Яго вінаваццю у тым, што ён асвабджаў арантаваных. Сьледство пацверджае, што Кавалеў ад кожнага арантаванага меў гонарару 500—600 руб.

Афіцыйнае паведамленне нямечкага вярхоўнага камандавання за 16 мая 1918 року.

З А Х А Д: Па сканчэнню сёгонняшніх пыхотных баёў паўночнай Камкалю, ў якіх мы адкінулі французаў, прарываўшыхся ў адным мейсцо, артылерыйскі агонь аслабеў. На другіх баевых фронтах артылерыйскай чынасьць так сама павальнейшая. Моцныя агоньныя дзеі проці нашых пыхотных і артылерыйскіх пазіцыяў працягваліся па абодвух баках каналу Ля-Басэ, а так жа міжы Соммаю і Аўраю. На захадным беразі непрыяцель павоў атаку с Сеневацкага лесу вялікімі сіламі. Яна была адбіта с цяжкімі для непрыяцеля стратамі. На рэшці фронту нізначныя схваткі.

Дужы напад лятую даўе да шмат надземных перамогаў. Мы збілі 33 непрыяцельскіх аэропланы, з якіх 14 былі скінуты тою эскадрыллею, якою раней рываводзіў ротм. барон Рыхтгофен. Лейтэнант Віндыш здабыў сваю 20-ю надземную перамогу.

З іншых тэатраў вайны ніякой навіны.

Першы-Генерал-кватэрмайстар фон-Людэндорф.

МЕНСКАЕ ЖЫЦЦЕ.

Па Ліб. Ром. ж. д. паведамлена: выезжаючых адгэтуль агентаў у Маскву, у раду камісараў, большавікі ад Вялікадня перасталі прымаць на другія калей, вельмі перапоўнена. Апрача таго, Л. Р. ж. д. аставіўшых на ей службу, агентаў другі раз ні прыймае ніхай гэта памятаюць тыя, якія думаюць ехаць у Маскву.

У «У. З. С.» шмат з б. агентаў тэхнастроа, зьездзіўшы ў Маскву ў Цэнтральны Земгорскі Камітат с «обязательствами» па ліквідацийным, атрымалі замест 1,200—8000 руб. толькі 400 руб. «Обязательства» на рэшта грошай ні выдэвалі.

І пан добры і рахунак добры!

Вялікая грамада уцэначоу (каля 10,000 чал.) накіпілася апошнімі днямі ў Оршы; яны напружаліся з унутраных частцей Расіі—праз Менск у Літву і Польшчу і затрыманы часова дзеля уладжывання больш строгаго парадку перэправы.

Паравозныя брыгады мейсцовых жел. дар. прыймаюцца нямечкай уладай, пры жаданні, на службу ў Прыбалтыйскі край, а глаунае ў Рыгу.

У назеннай рэальнай школе, пасля Вялікоднага перарыву заняцця, зноу пачаліся сумныя гісторыі з выкідываннем вучнеу,—ні ўплаціўшых грошай за правоучэнне. Вялікія аклады персоналу (7,000—10,000 руб. у год) гэта нешта нейкае ды знача і тут ужо ні памагаюць ніякія цяжкія варункі апошняго часу.

Сярод арандатараў на землях менскага жаночкага манастыра павялічэнне ставак пры новых дагаворах цяпер вельмі востра чуюцца: замест 20 к. за кв. сажэнь даходзіць да 40 к. і г. д.

Апрача таго, зноу увайшло ў моду вымаганне гонарару (на 100 р. і болей) за перэуступы пляцоу адным арандатарам другому.

Усяго арандатароу на землях жаночкага манастыра лічыцца да 15. Гэты пляц абхоплівае вялікую частку месцовых ваколіц «Уборак» і «Добрых Мыслей».

Юбілейны дом на будучы

тыдзень пераходзіць да Беларускай Рады.

Інвентарі б. упраўлення менскага почт.-тэлеграфнаго округа часцямі атпраўлен у г. Краснае Смаленскай губ.

Членам афіцэрскаго бюро ні менскім уражэнцам ні маючых заняцця, жывучым на нямечккі паек і пэнсію, ад 1-го чэрвеня, будзе прапанавана выехаць. дзеля таго, што згодна вывешанай у бюро абвесткі, ад гэтаго дня ўсе яны, а так-сама ваенныя дахтары чыноўнікі, ваенна-палоннымі ні лічуцца.

Цэны на Троіцкім пляцу за сераду 15-го мая:

Дровы — 20 25 р. воз. Асобы, прыезжаючыя з Благавешчэнска, перадаюць што там:

Хлеб (белы)	20 к. ф.
Мясо	25 к. »
Рыба	10 к. »

Пытанне а везстанавленні страіцельнаго аддзела б. губэр. праўлення (разагнана большавікамі), ні, так даўна быўшае на чародзе, цяпер заціхло, глауным чынам с прычыны сьмерці галавы аддзела—інжэнара Гекторьеўскаго.

А між тым брак страіцельнаго у губэрні органа па дагледу за нарушэннем страіцельнай устаны чуюцца цяпер вельмі востра, бо па ўсяму гораду раскіданы, без усякаго пляну і дзору, земсаюзныя, сагорскія і іншыя баракі, якія гараць ва ўсю. А гэта каштавала ні мала народных грошай.

Курсы беларузазнаўства. 17 мая лекцыя Ст. Лянкоўскаго. «Гісторыя беларускаго права».

Пачатак а 7 годз.

Рэдактар А. Прушынскі. Выдавецтва Т-во «Заранна».

А Б В Е С Т К И

Т. З. КАЦ. (Менск. Губэрнаторская, 16).

— СКЛАД — пішучых машын, веліпаздаў і каніцлярскіх прыладаў.

Самы вялікі выбар і самы танныя цэны.